

ViewSonic®

DVP5

Pocket Camcorder Projector

- User Guide
- Guide de l'utilisateur
- Bedienungsanleitung
- Guía del usuario
- Guida dell'utente
- Guia do usuário
- Kullanıcı kılavuzu
- Gebruikshandleiding
- 使用手冊 (繁體)
- 使用手冊 (簡體)
- 사용자 안내서
- ユーザーガイド
- دليل المستخدم



ViewSonic®

Model No. : VS13783

Informations de Conformité

Déclaration de la FCC

Cet appareil est conforme à l'Article 15 des Réglementations de la FCC. Son opération est sujette aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence néfaste et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris une interférence pouvant causer une opération indésirable.

Cet équipement a été testé et estimé conforme aux limites pour un appareil numérique de catégorie B, selon l'Article 15 des Réglementations de la FCC. Ces limites sont prévues pour fournir une protection raisonnable contre une interférence néfaste dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut émettre une énergie de fréquence radio, et, s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions, peut causer une interférence aux communications radio. Cependant aucune garantie n'est faite qu'une interférence ne se produira pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque une interférence néfaste pour la réception radio ou TV, ce qui peut être déterminé en éteignant puis rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer une des mesures suivantes:

- Réorientez ou relocalisez l'antenne réceptrice.
- Augmentez la distance séparant l'équipement du récepteur.
- Connectez l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté.
- Consultez votre vendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour de l'aide.

Avertissement: Vous êtes averti que les changements et modifications non expressément approuvés par la partie responsable pour la compatibilité annulent votre droit d'opérer cet équipement.

Pour le Canada

- This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
- Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Conformité CE pour les Pays Européens

 L'appareil est conforme la norme EMC 2004/108/EC et à la norme sur la basse tension 2006/95/EC.

Les informations suivantes ne sont destinées qu'aux pays membres de l'Union Européenne:

Le marquage est en conformité avec la directive 2002/96/EC du DEEE (déchets d'équipements électriques et électroniques).

Ce marquage indique l'obligation de ne pas déposer cet équipement comprenant des piles ou batteries déchargées ou usées dans des décharges publiques, mais d'utiliser les systèmes spécifiques de retour et récupération disponibles.

Si les cellules de batteries, d'accumulateurs ou de boutons inclus dans cet appareil comportent les symboles chimiques Hg, Cd, ou Pb, cela signifie que la batterie contient une charge en métaux lourds de plus de 0,0005% de mercure, plus de 0,002% de cadmium, ou plus de 0,004% de plomb.



Importantes instructions de sécurité

1. Lisez ces instructions.
2. Gardez ces instructions.
3. Respectez tous les avertissements.
4. Suivez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cette unité à proximité de l'eau. Avertissement : Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
6. Nettoyez avec un tissu sec seulement.
7. Ne bloquez pas d'ouvertures d'aération. Installez selon les instructions du fabricant.
8. N'installez pas à proximité d'une source de chaleur tels que des radiateurs, bouches de chauffage, fours ou autres dispositifs (y compris des amplificateurs) qui produisent de la chaleur.
9. Ne rendez pas inutile l'objectif sécuritaire la prise de type mise à terre polarisée. Une prise polarisée a deux fiches, l'une plus large que l'autre. Une prise mise à terre possède deux fiches et une troisième fourche pour la mise à terre. La fiche large et la troisième fourche sont fournies pour votre sécurité. Si la prise fournie ne correspond pas à votre prise murale, consultez un électricien pour remplacer la prise murale obsolète.
10. Protégez le cordon de secteur pour qu'on ne marche pas dessus ou qu'il soit pincé surtout au niveau des prises, des réceptacles et au point où il sort de l'unité. Assurez-vous que la source d'alimentation est proche de l'unité pour qu'elle soit facilement accessible.
11. N'utilisez que les accessoires spécifiés par le fabricant.
12. Utilisez seulement avec un chariot, stand, trépied, monture ou table spécifié par le fabricant, ou vendu avec l'unité. Si vous utilisez un chariot, soyez prudent lorsque vous déplacez l'ensemble chariot/unité pour éviter des blessures ou une chute.
13. Débranchez l'unité si elle ne sera pas utilisée pour une longue période.
14. Confiez tout entretien au personnel de service qualifié. Une réparation est requise lorsque l'unité a été endommagée, par exemple si le cordon a été endommagé, si un liquide a été renversé ou si des objets sont tombés dans l'unité, si l'unité a été exposé à de la pluie de l'humidité, ne fonctionne pas normalement ou est tombée.



Déclaration de conformité RoHS (LSDEEE)

Ce produit a été conçu et fabriqué dans le respect de la directive 2002/95/EC du Parlement Européen et du Conseil relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (Directive RoHS - LSDEEE) et il est déclaré respecter les valeurs de concentration maximum définies par le Comité technique d'adaptation (TAC) européen, qui sont les suivantes:

Substance	Concentration maximale proposée	Concentration réelle
Plomb (Pb)	0.1%	< 0.1%
Mercure (Hg)	0.1%	< 0.1%
Cadmium (Cd)	0.01%	< 0.01%
Chrome hexavalent (Cr ⁶⁺)	0.1%	< 0.1%
Polybromobiphényle (PBB)	0.1%	< 0.1%
Polybromodiphénylséthers (PBDE)	0.1%	< 0.1%

Certains composants de produits mentionnés ci-dessus ne sont pas soumis à ces limitations, conformément aux dispositions de l'Annexe de la Directive RoHS (LSDEEE). Il s'agit des composants suivants:

Exemples de composants exemptés:

1. Le mercure contenu dans les lampes fluorescentes compactes ne dépassant pas 5 mg par lampe ainsi que dans les lampes non spécifiées dans l'Annexe de la Directive RoHS (LSDEEE).
2. Le plomb dans le verre des tubes cathodiques, les composants électroniques, les tubes fluorescents et les composants électroniques en céramique (p.ex. les dispositifs piézo-électriques).
3. Le plomb dans les soudures à haute température de fusion (c'est-à-dire les alliages à base de plomb contenant 85% ou plus de plomb en poids).
4. Le plomb en tant qu'élément d'alliage dans l'acier contenant jusqu'à 0,35 % de plomb en poids, dans l'aluminium contenant jusqu'à 0,4 % de plomb en poids et dans les alliages de cuivre contenant jusqu'à 4 % de plomb en poids.

Informations de copyright

Copyright © ViewSonic® Corporation, 2010. Tous droits réservés.

ViewSonic, le logo à trois oiseaux, OnView, ViewMatch, et ViewMeter sont des marques déposées de ViewSonic Corporation.

Exclusion de responsabilité: ViewSonic Corporation n'est pas responsable des erreurs techniques ou éditoriales ou des omissions contenues dans ce document; ni des dommages accessoires ou consécutifs résultant de la livraison de ce matériel, ou des performances ou de l'utilisation de ce produit.

Pour continuer à améliorer ce produit, ViewSonic Corporation se réserve le droit de modifier les spécifications de ce produit sans avertissement. Les informations contenues dans ce document peuvent être modifiées sans avertissement.

Aucun extrait de ce document ne peut être copié, reproduit, ou transmis par quelque moyen ou dans quelque but que ce soit, sans l'autorisation écrite préalable de ViewSonic Corporation.

Enregistrement du produit

Pour répondre à vos besoins à venir et pour recevoir toutes les informations supplémentaires au moment de leur parution, veuillez enregistrer votre produit par le biais d'Internet à l'adresse suivante: www.viewsonic.com. Le CD-ROM de l'assistant ViewSonic® vous permet également d'imprimer le formulaire d'enregistrement que vous pouvez envoyer à ViewSonic® par courrier ou par télécopie.

Pour votre information

Nom du produit :	DVP5 ViewSonic Pocket Camcorder Projector
Numéro du modèle :	VS13783
Numéro du document :	DVP5_UG_FRN Rev. 1B 11-04-10
Numéro de série :	_____
Date d'achat :	_____

Elimination du produit en fin de vie

La lampe de ce produit contient du mercure qui peut représenter un danger pour vous et pour l'environnement. Veuillez faire attention et mettre le produit au rebut dans le respect des lois locales ou nationales en vigueur.

ViewSonic respecte l'environnement et fait des efforts allant dans le sens d'un environnement de travail et de vie écologiques. Merci d'oeuvrer aussi pour une informatique plus intelligente et plus écologique. Pour en savoir plus, veuillez visiter le site web de ViewSonic.

Etats-Unis et Canada: <http://www.viewsonic.com/company/green/recycle-program/>

Europe: <http://www.viewsoniceurope.com/uk/support/recycling-information/>

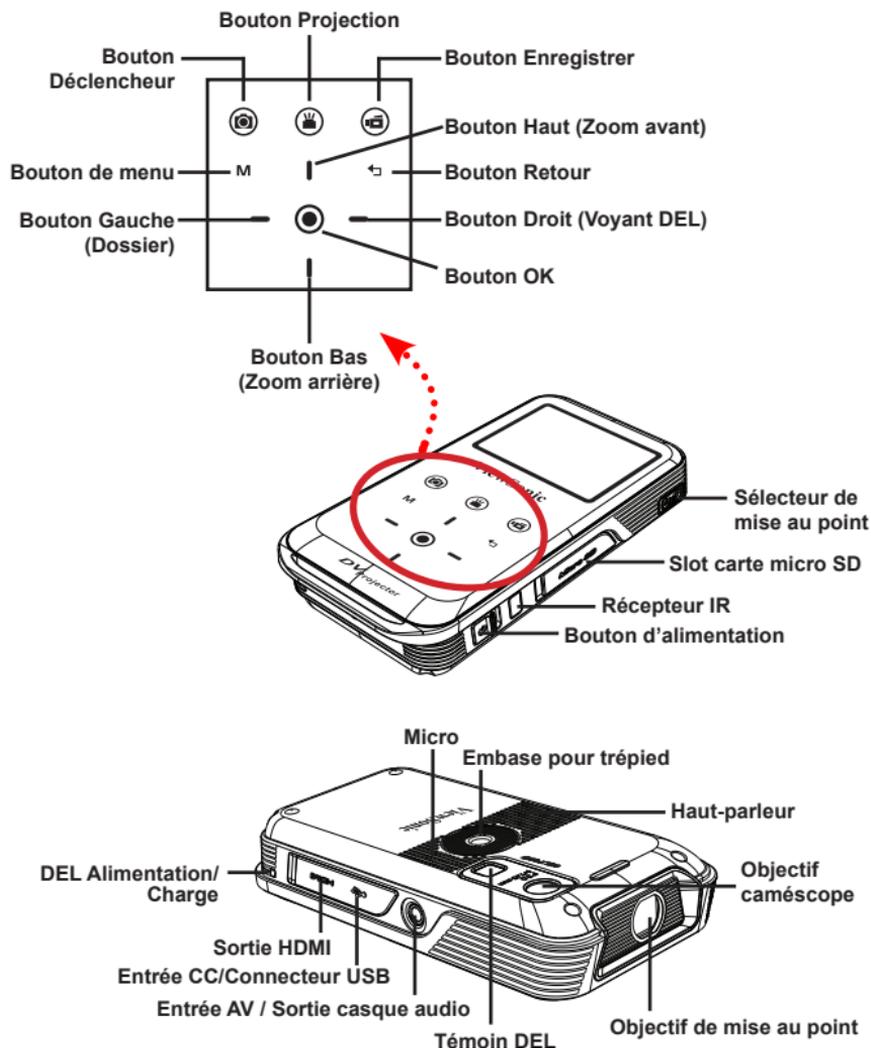
Taiwan: <http://recycle.epa.gov.tw/recycle/index2.aspx>

Table des matières

Guide de mise en route	1
Vue d'ensemble du produit	1
Contenu du paquet	2
Télécommande	2
Lire les indicateurs DEL.....	3
Charger la batterie	3
Insertion d'une carte mémoire (facultatif)	4
Allumer/éteindre votre projecteur.....	4
Régler la langue.....	4
Utilisation des boutons.....	5
Lire les indicateurs LCD.....	5
Utilisation de base	6
Enregistrer un clip vidéo	6
Prendre une photo	6
Projection de fichiers	7
Lecture de fichiers dans d'autres périphériques	11
Utilisation avancée	13
Éléments de réglage du menu.....	13
Gestion des fichiers avec un PC.....	14
Tableau des réglages de fréquence:	16
Indicateur de niveau de batterie	16
Enregistrement de l'entrée AV-IN (en option)	17
Projection USB (optionnel)	18
Spécifications	23
Dépannage	25

Guide de mise en route

Vue d'ensemble du produit



Contenu du paquet



Projecteur



Guide rapide



CD



Adaptateur secteur



Câble USB



Câble AV
(femelle RCA sur
mini-fiche)



Câble AV
(mini-fiche sur
mini-fiche)

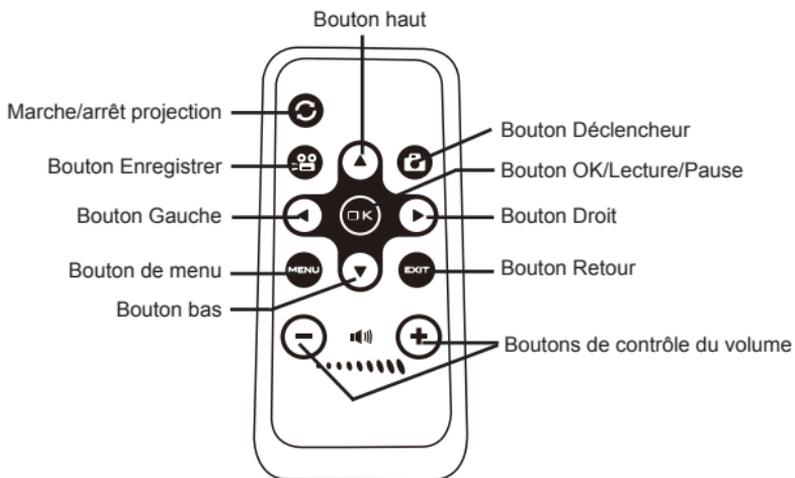


Télécommande

Accessoires optionnels :

câble iPod, câble AV (mini-fiche sur mini-fiche), câble AV (mâle RCA sur mini-fiche), câble HDMI, housse (plus grande), écran de projection

Télécommande



Lire les indicateurs DEL

Le voyant **DEL d'alimentation** s'allume en orange lorsque le projecteur est en cours de charge.

Le voyant **DEL d'alimentation** s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté avec l'adaptateur secteur en mode veille ou lorsque la batterie est à pleine charge.

Charger la batterie

- 1 Branchez une extrémité de l'adaptateur secteur fourni sur le port USB du projecteur et l'autre extrémité sur une prise du secteur.

OU

Branchez une extrémité du câble USB fourni sur le port USB du projecteur et l'autre extrémité sur un PC sous tension. Assurez-vous que le projecteur est éteint.

- 2 Le voyant DEL de charge devient orange et la charge démarre.
- 3 En cas d'interruption, le voyant DEL s'éteint.



État de charge	Temps de charge
HORS tension, rechargé par l'adaptateur secteur	environ 4 heures
HORS tension, rechargé par l'USB	environ 7 heures
SOUS tension et connexion avec l'adaptateur secteur	pas de charge
SOUS tension et connexion avec l'USB	pas de charge

Insertion d'une carte mémoire (facultatif)

- 1 Ouvrez le couvercle de la carte micro SD.
- 2 Poussez doucement la carte comme indiqué (**connecteurs dorés orientés vers le haut**) jusqu'à ce qu'elle atteigne le fond de la fente.
- 3 Une fois la carte bien insérée, l'icône () apparaît l'écran. Pour retirer la carte, poussez-la pour la libérer, puis tirez-la doucement hors de la fente.
- 4 Remettez le couvercle.



Allumer/éteindre votre projecteur

Faites glisser l'interrupteur d'alimentation en position "**ON**" pour allumer le projecteur.

Pour éteindre le projecteur, faites glisser l'interrupteur d'alimentation en position "**OFF**".



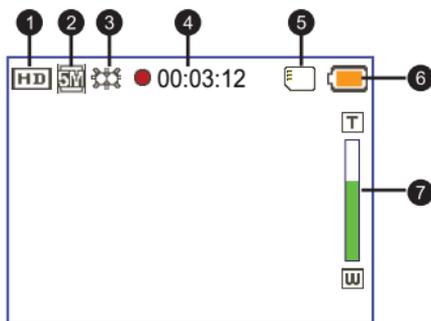
Régler la langue

- 1 Allumez le projecteur.
- 2 Appuyez sur le bouton **MENU** pour accéder à l'écran Réglage.
- 3 Utilisez le bouton **Haut/Bas** pour sélectionner l'élément **Langue**, puis appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer.
- 4 Utilisez le bouton **Haut/Bas** pour sélectionner une langue.
- 5 Lorsque vous avez terminé, appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer le réglage.

Utilisation des boutons

Comment faire pour...	Action
Afficher le menu	Appuyez sur le bouton MENU .
Déplacer la barre de sélection	Appuyez sur le bouton Haut/Bas/Gauche/Droite .
Entrer dans le sous-menu ou la confirmation d'un élément	Appuyez sur le bouton OK .
Quitter le menu/ Revenir au menu supérieur	Appuyez sur le bouton Retour (quand vous êtes dans un sous menu).

Lire les indicateurs LCD



- 1 Résolution vidéo
- 2 Résolution d'image
- 3 Témoin LED
- 4 Durée d'enregistrement
- 5 Mémoire interne/Carte SD insérée
- 6 Autonomie batterie
- 7 Indicateur de taux de zoom

Utilisation de base

Enregistrer un clip vidéo

- 1 Utilisez les boutons **Haut/Bas** pour faire un zoom avant ou arrière.
- 2 Appuyez sur le bouton **Enregistrer** () pour commencer l'enregistrement.
- 3 Appuyez de nouveau sur le bouton **Enregistrer** () pour arrêter l'enregistrement.
- 4 Pendant un enregistrement, appuyez sur le bouton **OK/Lecture rapide** () pour faire une pause sur l'enregistrement, et appuyez de nouveau sur le bouton () pour reprendre l'enregistrement.

- ⓘ En raison du réglage d'économie d'énergie, l'enregistrement vidéo s'arrête au bout de 25 minutes. Si vous voulez continuer à enregistrer, appuyez à nouveau sur le bouton "Enregistrer".
- ⓘ Pour une meilleure qualité d'image, vous pouvez ajouter plus de lumière lorsque l'éclairage est insuffisant pendant l'enregistrement de clips vidéo. Veuillez appuyer sur le bouton **Droite** pour allumer la lampe à DEL.

Option	Icône	Description
Marche		Activez la lampe à DEL.
Arrêt		Désactivez la lampe à DEL.

Prendre une photo

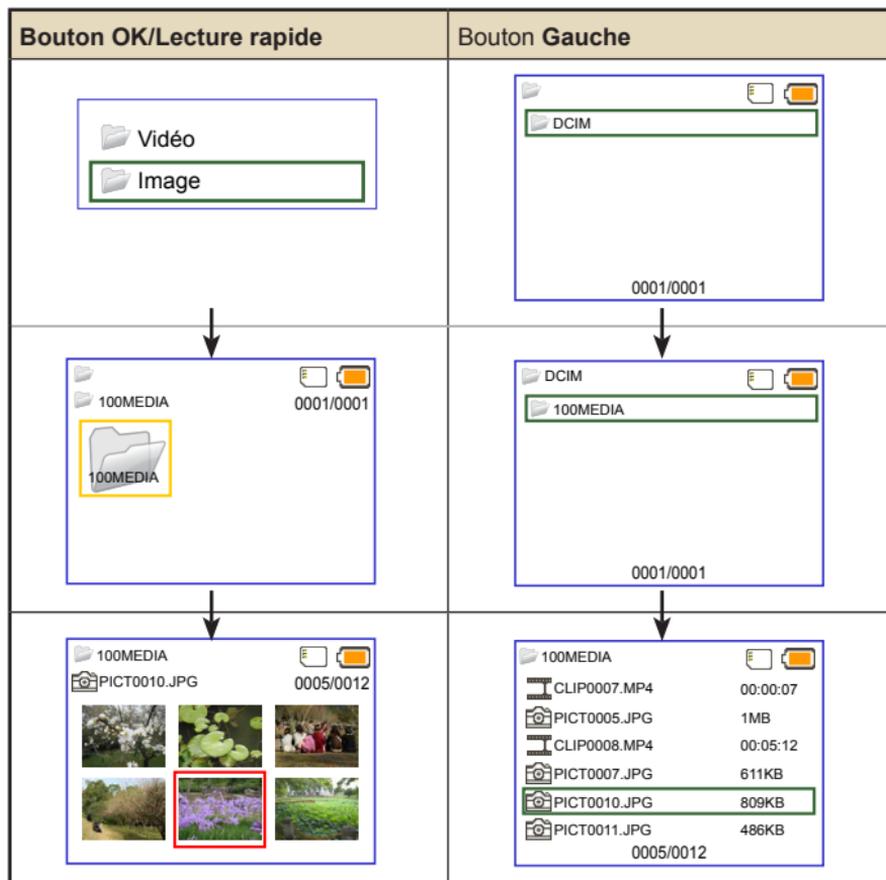
- 1 Utilisez les boutons **Haut/Bas** pour faire un zoom avant ou arrière.
- 2 Appuyez sur le bouton **Déclencheur** () pour prendre une photo.

- ⓘ Pour une meilleure qualité d'image, vous pouvez ajouter plus de lumière lorsque l'éclairage est insuffisant pendant la prise de photos. Veuillez appuyer sur le bouton **Droite** pour allumer la lampe à DEL.

Option	Icône	Description
Marche		Activez la lampe à DEL.
Arrêt		Désactivez la lampe à DEL.

Projection de fichiers

- 1 Appuyez sur le bouton **OK/Lecture rapide** () ou sur le bouton Gauche.
 - 2 Utilisez les boutons **Haut/Bas** pour sélectionner le dossier cible.
 - 3 Lorsque vous sélectionnez un fichier, appuyez sur le bouton **OK** pour le lire.
 - 4 Appuyez sur le bouton **Projection** () pour projeter. ( s'allume en bleu en mode de travail;  s'allume en blanc en mode veille.)
- Il y a deux façons de visualiser les fichiers.



▶ En cours de lecture

• Lire de la vidéo

- 1 Appuyez sur le bouton **Gauche/Droite** pour passer au fichier précédent/suivant. Appuyez longuement sur le bouton **Gauche/Droite** pour faire une avance ou un rebobinage rapide.
- 2 Utilisez le bouton **Haut/Bas** pour contrôler le volume.
- 3 Appuyez sur le bouton **OK** pour faire une pause sur la vidéo (de nouveau sur **OK** pour continuer). Les informations d'état suivantes s'affichent.

Icône	Élément	Description
	Rebobinage rapide	Appuyez sur le bouton Gauche : permet de faire défiler les fichiers précédents. Appuyez longuement sur le bouton Gauche : rebobinage rapide.
	Pause	Il s'agit d'un bouton qui sert à faire une pause sur un fichier vidéo en cours de lecture.
	Lecture	Il s'agit d'un bouton pour lire un fichier vidéo sélectionné.
	Avance rapide	Appuyez sur le bouton Droite : permet de faire défiler les fichiers suivants. Appuyez longuement sur le bouton Droite : avance rapide.

• Lecture de photo

- 1 Utilisez le bouton **Haut/Bas** pour sélectionner le dossier cible ou une photo affichée en mode aperçu.
- 2 Après avoir sélectionné une photo, appuyez sur le bouton **OK** pour afficher la photo à pleine taille.
- 3 Utilisez le bouton **Gauche/Droite** pour afficher la photo précédente ou suivante.

Élément	Description
Zoom avant/arrière	Appuyez sur le bouton Haut/Bas .
Verrouiller/libérer le taux de zoom	Lorsque le niveau de zoom est supérieur à 1.0x, appuyez sur le bouton OK .
Naviguer dans l'image agrandie	Lorsque le taux de zoom est verrouillé, utilisez le Joystick pour parcourir l'image.

• Les éléments de menu du mode Lecture

Pendant la lecture de fichiers vidéo ou photo, appuyez sur le bouton **Menu** (**M**) pour régler les paramètres suivants. Appuyez sur le bouton menu pour afficher ou fermer l'écran de menu.

Élément	Description
Supprimer	Supprimez les fichiers.
Répéter	Lisez de façon répétée les fichiers dans le dossier. Il y a quatre choix: Arrêt, Unique, Tous et Aléatoire.
Vitesse du diaporama	Permet de régler la vitesse du diaporama sur 3, 5 ou 8 secondes.
Icône	Pour activer/désactiver l'affichage des icônes de l'OSD à l'écran.

❗ Lorsque vous donnez une présentation avec des documents PowerPoint/PDF, veuillez enregistrer les fichiers PPT/PDF au format .JPEG.

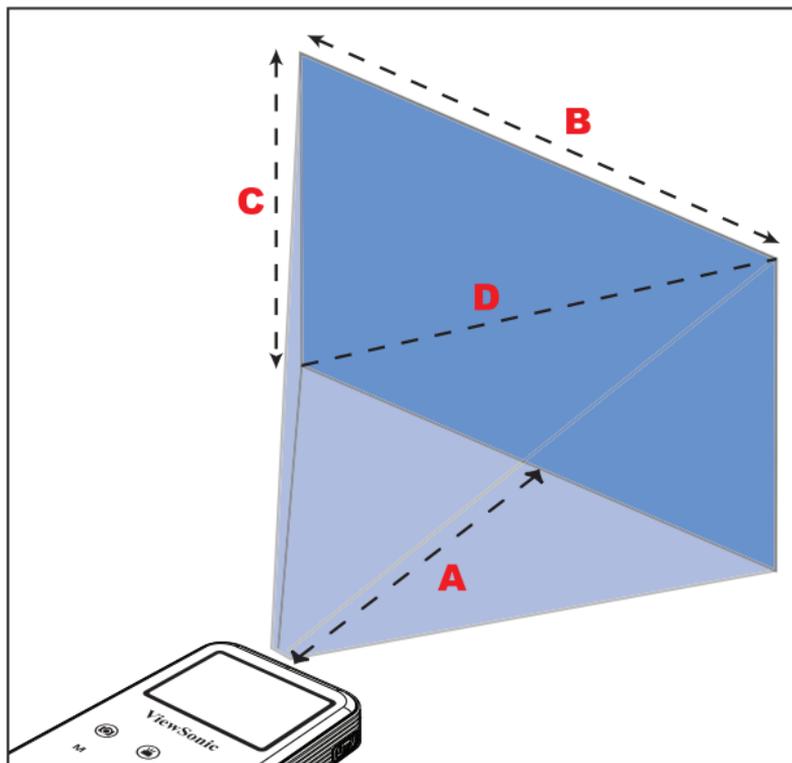
📁 Régler la Mise au point

Ajustez la Mise en point à l'aide du sélecteur **Mise au point** pour obtenir une image plus nette et plus claire.



Réglage de l'image projetée

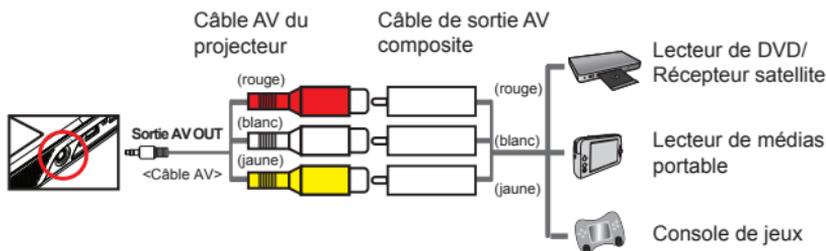
Distance de projection (A)		Taille de l'écran - Largeur (B)		Taille de l'écran - Hauteur (C)		Diagonale de l'écran (D)	
(cm)	(pouces)	(cm)	(pouces)	(cm)	(pouces)	(cm)	(pouces)
19,0	7,5	12,2	4,8	9,1	3,6	15,2	6,0
38,1	15	24,4	9,6	18,3	7,2	30,5	12,0
63,5	25	40,6	16,0	30,5	12,0	50,8	20,0
101,3	39,9	65,0	25,6	48,8	19,2	81,3	32,0
133,0	52,4	85,3	33,6	64,0	25,2	106,7	42,0
158,5	62,4	101,6	40,0	76,2	30,3	127,0	50,0
190,2	74,9	121,9	48,0	91,4	36,0	152,4	60,0
206,6	81,1	132,1	52,0	99,1	39,0	165,1	65,4



Lecture de fichiers dans d'autres périphériques

► Brancher vos lecteurs de médias sur le projecteur

Avant de connecter votre lecteur de médias au projecteur, vous devez disposer d'un câble de sortie AV composite dédié au lecteur de médias et d'un câble AV pour le projecteur.

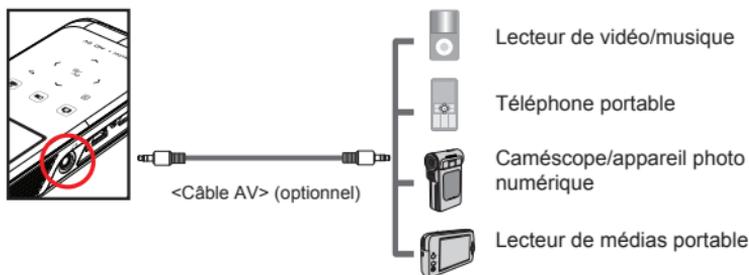


- 1 Branchez le câble composite de sortie AV sur le lecteur de médias.
- 2 Branchez les deux câbles AV (jaune sur jaune, blanc sur blanc et rouge sur rouge).

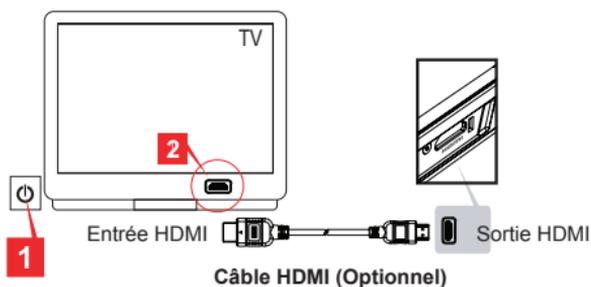
- ⓘ Sur certains lecteurs de médias ou avec certains câbles, il se peut que le blanc s'affiche en noir.
- ⓘ Veuillez vous assurer que la fonction sortie AV est bien activée sur votre lecteur de médias.

► Brancher vos périphériques médias mobiles sur le projecteur

- 1 Connectez l'autre extrémité du câble du projecteur sur la prise AV du projecteur.
- 2 Vous pouvez maintenant projeter photos et vidéo à partir de vos périphériques mobiles. Vous pouvez aussi contrôler le volume à partir du panneau de contrôle (bouton **Haut/Bas**).



▶ Connexion du projecteur sur une TV HD (optionnel)



- 1 Mettez votre téléviseur HD sous tension.
- 2 Branchez le connecteur d'entrée HDMI (l'extrémité la plus grosse) du câble HDMI sur le téléviseur HD.
- 3 Mettez le caméscope sous tension.
- 4 Branchez l'autre extrémité du câble HDMI sur votre caméscope.
- 5 Réglez le téléviseur HD en mode **"Entrée HDMI"**.

Utilisation avancée

Éléments de réglage du menu

Élément	Option	Description
Résolution vidéo	QVGA	Régler la résolution vidéo sur QVGA (320 x 240 pixels).
	VGA	Régler la résolution vidéo sur VGA (640 x 480 pixels).
	DVD	Régler la résolution vidéo sur DVD (720 x 480 pixels).
	HD (720P)	Régler la résolution vidéo sur HD 720P (1280 x 720 pixels).
Résolution image	3M	Pour régler la résolution image sur 3 méga pixels.
	5M	Pour régler la résolution image sur 5 méga pixels.
	8M	Pour régler la résolution image sur 8 méga pixels.
Sélection de carte	Mémoire interne/ carte Micro SD	Permet de sélectionner les périphériques de stockage, soit mémoire interne ou carte Micro SD.
Bip	Arrêt	Pour éteindre le bip sonore.
	Marche	Pour allumer le bip sonore.
Icône	Marche/Arrêt	Pour activer/désactiver l'affichage des icônes de l'OSD à l'écran.
Horloge	-	Pour régler la date et l'heure.
Langue	-	Pour choisir la langue de l'OSD.
Sensibilité du pavé	-2 ~ +2	Permet de régler la sensibilité du pavé tactile.
Arrêt automatique de l'affichage	Marche/Arrêt	Pour activer/désactiver l'écran du moniteur LCD pour faire des économies d'énergie.
Fréquence	50Hz	Règle la fréquence sur 50Hz.
	60Hz	Règle la fréquence sur 60Hz.
Formater	Non	Pour annuler l'action.
	Oui	Pour formater le support de stockage. Notez que tous les fichiers stockés sur le support sont supprimés.
Défaut	Non	Pour annuler l'action.
	Oui	Pour restaurer les réglages d'usine par défaut. Notez que vos réglages actuels sont écrasés.

Gestion des fichiers avec un PC

★ Certains modèles seulement. Veuillez vous référer aux inscriptions de l'emballage pour les spécifications détaillées.

Suivez la procédure ci-dessous pour gérer les fichiers avec un PC ou un notebook, que ce soit dans la mémoire intégrée ou sur la carte mémoire.

- 1 Assurez-vous que le projecteur est éteint.
- 2 Branchez une extrémité du câble USB fourni sur le port USB du projecteur et l'autre extrémité sur un PC allumé.
- 3 Veuillez allumer le projecteur et patienter jusqu'à ce que l'image ci-dessous apparaisse sur l'écran de projection. Appuyez sur **OK** pour accéder au mode **Disque**.



- 4 Deux disques amovibles apparaissent dans le "Poste de travail".

Nom du disque	Description
Disque amovible	pour stocker vos enregistrements.
Projecteur DV	pour stocker AMC , le manuel électronique et le pilote USB★

- ⚠ Le PC ne peut reconnaître qu'un seul support de stockage à la fois (Si une carte SD est insérée dans le projecteur, l'ordinateur détecte la carte SD. Si vous voulez détecter la mémoire interne, vous devez retirer la carte SD.)
- ⚠ Ne changez pas le support de stockage pendant l'utilisation.
- ⚠ Lorsque vous connectez le projecteur sur le port USB du PC sans allumer le projecteur, le PC commence à charger la batterie qui se trouve dans le projecteur. Pour lire les fichiers en mémoire, appuyez sur le bouton **Alimentation**.

► Comment télécharger de la vidéo YouTube pour la projeter

Pendant l'installation de ArcSoft Media Converter (AMC), il vous est recommandé d'installer aussi ArcSoft Video Downloader. Cela vous permet de télécharger plus facilement des vidéos d'Internet et de les convertir au format mp4 pour pouvoir les lire sur votre projecteur. Vous pouvez alors les faire partager à vos proches.

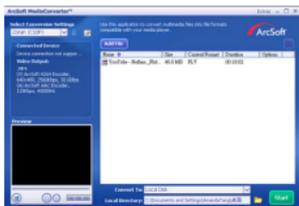


• Comment utiliser ArcSoft Video Downloader

- 1 Menez à bien l'installation de ArcSoft Video Downloader.
- 2 Exécutez Internet Explorer 6 ou une version ultérieure.
- 3 Lancez votre page web préférée puis placez votre curseur sur le clip vidéo.
- 4 Cliquez sur le bouton "download (télécharger)" dans le coin supérieur gauche de la fenêtre.



- 5 Ce fichier vidéo va automatiquement être téléchargé dans AMC. Veuillez spécifier la destination du fichier et appuyez sur Start (Démarrer) pour convertir le fichier.



- 6 La vidéo convertie sera automatiquement attribuée au répertoire au format mp4.

Tableau des réglages de fréquence:

Région	Angleterre	Allemagne	France	Italie	Espagne	Hollande	Russie
Réglage	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz	50Hz
Région	Portugal	États-Unis	Taiwan	Chine	Japon	Corée	Thaïlande
Réglage	50Hz	60Hz	60Hz	50Hz	50/60Hz	60Hz	50Hz

Indicateur de niveau de batterie

Icône	Description
	Batterie à pleine charge
	Batterie à charge moyenne
	Batterie faible
	Batterie vide

Remarque 1: Pour éviter une coupure soudaine de l'alimentation électrique, il vous est conseillé de brancher d'abord l'adaptateur d'alimentation secteur puis d'enlever la batterie lorsque l'icône indique une batterie presque déchargée.

Remarque 2: Lorsque le message "**Batterie faible**" s'affiche à l'écran, le projecteur est automatiquement mis hors tension.

★ Certains modèles seulement. Veuillez vous référer aux inscriptions de l'emballage pour les spécifications détaillées.

Enregistrement de l'entrée AV-IN (optionnel)★

Ce projecteur peut enregistrer la vidéo reçue via la prise d'entrée AV.

- 1 Appuyez sur «  » pendant la vidéo ; la vidéo est enregistrée dans la mémoire sélectionnée et « **REC** » (ENR) clignote en haut à gauche de l'écran.
- 2 Appuyez une deuxième fois sur «  », l'enregistrement s'arrête et « **REC** » (ENR) disparaît de l'écran. Le fichier vidéo enregistré sera au format vidéo MP4 dans le dossier \DCIM\100MEDIA\.

Résolution	720x480 Pixels (jusqu'à 30img/s)
Aspect Ratio	4:3
Format de fichier	MP4 (H.264)
Technologie de compression audio	AAC (48k bps)
Capacité maximale d'enregistrement par vidéo	1,7GB

❗ Si la mémoire est pleine, le message « **Mémoire pleine** » s'affiche sur l'écran.

★ Certains modèles seulement. Veuillez vous référer aux inscriptions de l'emballage pour les spécifications détaillées.

Projection USB (optionnel)★

► Configuration système requise★

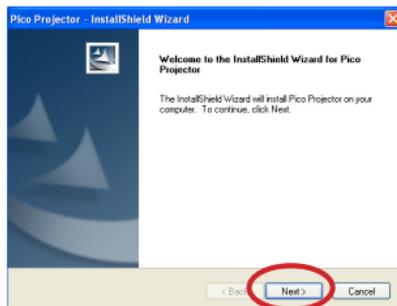
- Processeur Pentium 4 / Athlon / Core 2 Duo 2,6 GHz ou supérieur.
- 1GB RAM ou plus (Pour des performances optimales, il est conseillé d'avoir plus de mémoire)
- Port USB 2.0 disponible
- Windows XP SP2 / Windows Vista / Windows 7
- Résolution recommandée pour la projection de vidéo: 800*600

► Installation du pilote★

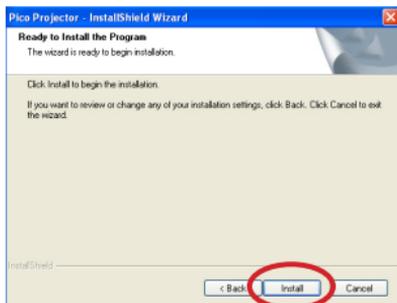
- 1 Assurez-vous que le projecteur est éteint.
- 2 Branchez une extrémité du câble USB fourni sur le port USB du projecteur et l'autre extrémité sur un PC allumé.
- 3 Veuillez allumer le projecteur et patienter jusqu'à ce que l'image ci-dessous apparaisse sur l'écran de projection. Appuyez sur **OK** pour accéder au mode **Disque**.



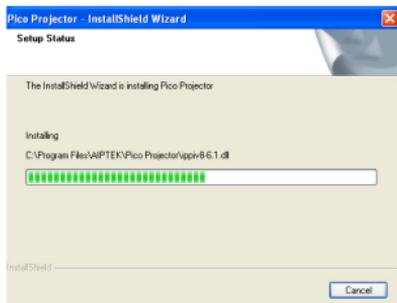
- 4 Deux disques amovibles apparaissent dans le "**Poste de travail**". Veuillez cliquer deux fois sur le disque appelé **Projecteur DV -> dossier Pilote USB -> programme Setup.exe**.
- 5 Cliquez sur **Next (Suivant)** pour continuer.



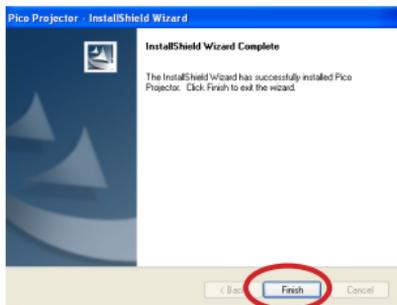
- 6** Cliquez sur **Install (Installer)** pour commencer l'installation.



- 7** Installation du pilote.
(L'écran réel peut varier selon le système d'exploitation que vous utilisez.)



- 8** Cliquez sur **Finish (Terminer)**.



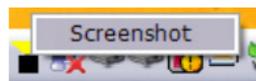
- 9 Veuillez débrancher le câble USB pendant une seconde pour quitter le mode périphérique **Disque**. Puis redémarrez votre ordinateur et branchez à nouveau le câble USB.
- 10 Veuillez allumer le projecteur et patienter jusqu'à ce que l'image ci-dessous apparaisse sur l'écran de projection. Choisissez "**Projection USB**" et appuyez sur **OK**.



- 11 Vous trouverez une petite icône du projecteur () sur la barre de fonction de votre PC.



Remarque 1: Cliquez droit sur l'icône du projecteur et cliquez sur **Screenshot (Cliché)** pour geler l'écran de projection en cours. L'affichage du PC est juste en mode de travail.



Remarque 2: Cliquez droit sur l'icône du projecteur et cliquez sur **Start (Démarrer)** pour reprendre la projection en temps réel.



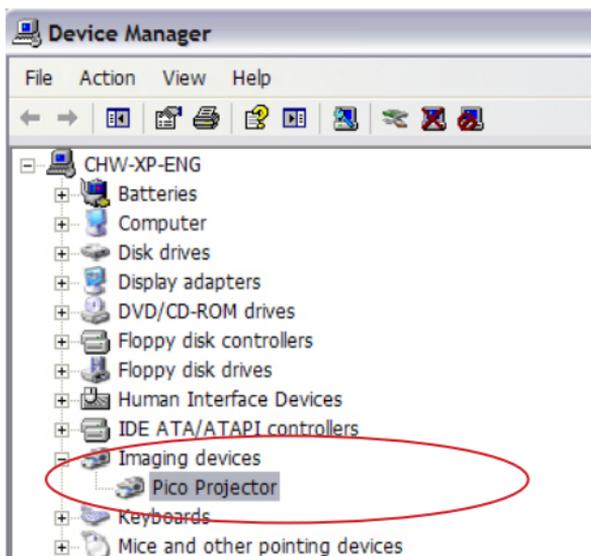
► Vérification de l'installation du pilote du périphérique★

La procédure suivante vous permet de vérifier l'installation du pilote du périphérique.

- 1 Veuillez cliquer avec le bouton droit sur **“Poste de travail”** -> **“Propriétés”** -> **“Matériel”** -> **“Gestionnaire de périphériques”**. (Pour les utilisateurs de Windows XP)

Veuillez cliquer avec le bouton droit sur **“Démarrer”** -> **“Poste de travail”** -> **“Gestionnaire de périphériques”**. (Pour les utilisateurs de Windows Vista et Windows 7)

- 2 Puis double cliquez sur **“Imaging devices (Périphérique d'images)”**. Vous y trouverez **“Pico Projector (Projecteur Pico)”** sous **“Imaging devices (Périphérique d'images)”**.



Spécifications

Élément	Description
Source de lumière	DEL RVB
Ecran LCD	LCD 2,4" (6 cm)
Luminosité	15 Lumens (mode secteur); 12 Lumens (mode batterie)
Format	4:3
Résolution	640 x 480 (VGA) pixels
Taille de l'image projetée	15 cm ~ 165,1 cm (6" ~ 65" de diagonale)
Distance de Projection	19 cm ~ 206 cm
Rapport de contraste	200:1
Zoom et mise au point	Manuel
Source de projection	Externe de la prise AV 3-en-1, mémoire intégrée ou carte mémoire
Format de lecture	Photo: JPEG Vidéo: MPEG-4 (ASF), H.264 (MP4), M-JPEG (AVI) Audio: MP3
Résolution du capteur	5M
Clip vidéo	HD 720p, DVD, VGA, QVGA
Résolution d'image	8M, 5M, 3M
Focale objectif	Fixe
Sortie	HDMI, Audio
Haut-parleur audio	Mono
Mémoire intégrée	32Mo (13.4Mo de stockage)
Fente de carte mémoire	MicroSD jusqu'à 32 Go
Alimentation	Adaptateur d'alimentation secteur (5V/2A) ou batterie rechargeable incorporée de 2100mAH
Autonomie de la batterie	Jusqu'à 120 minutes
Consommation électrique	Mode de travail: 5W Mode veille (lumière du projecteur éteinte): 3,5W
Température de fonctionnement	0°C ~ 35°C
Logiciels d'accompagnement	Arcsoft Media Converter

Élément	Description
Dimensions (Long x Larg x Haut)	125 x 62 x 24 mm
Contenu du paquet	Câble AV (femelle RCA sur mini-fiche), câble AV (mini-fiche sur mini-fiche), câble USB, adaptateur d'alimentation secteur, Guide rapide, télécommande, CD (Guide de l'utilisateur)
Accessoires optionnels	Câble iPod, câble AV (mâle RCA sur mini-fiche), câble HDMI, housse, écran de projection, trépied

Remarque: Les spécifications sont sujettes à modifications sans préavis.

Types de fichiers pris en charge pour la conversion (formats de fichiers en entrée)

- Fichiers AVI Windows (*.AVI)
- ASF (Advanced Systems Format) (*.ASF)
- CD vidéo (*.DAT)
- Fichiers Quick Time (*.MOV)
- Fichiers MP4 (*.MP4; *.M4V)
- MPEG (*.MPG ; *.MPEG ; *.MPE)
- Vidéo RealMedia (*.RMVB)
- Windows Media Video (*.WMV)
- Microsoft PowerPoint (*.ppt, *.pps)

Types de fichiers pris en charge pour l'exportation sur le projecteur

- MPEG4 MP4 (H.264)

Dépannage

Si votre projecteur ne fonctionne pas correctement, veuillez vérifier les éléments ci-dessous avant de contacter un centre de réparation agréé.

Problème	A vérifier
Le projecteur ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez que la batterie est bien à pleine charge ou que l'adaptateur secteur est en cours d'utilisation.
L'image projetée est trop sombre.	<ul style="list-style-type: none">• Utilisez le projecteur dans un environnement plus sombre.• Augmentez la luminosité en branchant l'adaptateur secteur.• Projetez l'image sur une surface plane et blanche.• Réduisez la taille de l'image projetée.
L'image projetée n'est pas nette.	<ul style="list-style-type: none">• Réglez la mise au point. Veuillez vous reporter à la section "Réglage de la mise au point".• Vérifiez si l'objectif n'est pas sale.• Utilisez une image de plus haute résolution.
L'image n'est pas lue.	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez que le format de l'image est bien compatible.• Utilisez un autre fichier ou une autre carte mémoire.• Convertissez le fichier avec le logiciel AMC fourni.
Aucune image n'est projetée, même lorsqu'un périphérique AV est connecté.	<ul style="list-style-type: none">• Assurez-vous que le périphérique connecté est bien muni de la fonction sortie AV.• Vérifiez que le câble AV est bien branché, et que le projecteur a bien été basculé sur la fonction entrée AV.• Vérifiez si le câble AV a bien été branché correctement.
Aucune image n'est projetée, même lorsqu'un ordinateur est connecté.	<ul style="list-style-type: none">• Vérifiez si le câble USB a bien été branché correctement.• Assurez-vous que l'affichage du PC a bien été basculé sur le projecteur.• Vérifiez que la résolution d'affichage de l'écran du PC est bien de 640x480 ou de 800x600.
La température de surface du projecteur a monté.	<p>Étant donné que la DEL à haute luminance dont le projecteur est équipé génère de la chaleur en cas d'utilisation prolongée, le boîtier du projecteur aide à dissiper la chaleur aussi la température de sa surface augmente-t-elle. Cela n'affecte pas les performances du projecteur. Veuillez utiliser autant que possible le projecteur dans une pièce ventilée.</p>

Assistance clientèle

Pour l'assistance technique ou les services sur le produit, voir le tableau ci-dessous ou contactez votre vendeur.

Remarque : Vous aurez besoin du numéro de série du produit.

Pays/Région	Site Internet	T= Téléphone F= Fax	Courrier électronique
France et autres pays francophones en Europe	www.viewsoniceurope.com/fr/	www.viewsoniceurope.com/fr/support/call-desk/	service_fr@viewsoniceurope.com
Canada	www.viewsonic.com	T (Numéro vert)= 1-866-463-4775 T= 1-424-233-2533 F= 1-909-468-3757	service.ca@viewsonic.com
Suisse	www.viewsoniceurope.com/chfr/	www.viewsoniceurope.com/chfr/support/call-desk/	service_ch@viewsoniceurope.com
Belgique (Français)	www.viewsoniceurope.com/befr/	www.viewsoniceurope.com/befr/support/call-desk/	service_be@viewsoniceurope.com
Luxembourg (Français)	www.viewsoniceurope.com/lu/	www.viewsoniceurope.com/lu/support/call-desk/	service_lu@viewsoniceurope.com

Garantie limitée

Projecteur caméscope de poche ViewSonic®

Couverture de la garantie :

ViewSonic garantit que ses produits sont exempts de vices de fabrication ou de malfaçon pendant toute la durée de la garantie. Si un produit présente un défaut matériel ou de malfaçon pendant cette période, ViewSonic devra, à sa discrétion, réparer le produit ou le remplacer par un produit similaire. Le produit de remplacement ou les pièces détachées utilisées pour la réparation peuvent inclure des éléments recyclés ou remis en état.

How long the warranty is effective:

La Projecteur caméscope de poche ViewSonic est garanti un an pièce et main d'oeuvre à partir de la date du premier achat par le client.

Protection de la garantie :

La présente garantie vaut uniquement pour le premier acquéreur.

Exclusions de la garantie :

1. Tout produit sur lequel le numéro de série a été effacé, modifié ou retiré.
2. Les dommages, détériorations ou dysfonctionnements dus à :
 - a. Un accident, une mauvaise utilisation, une négligence, un incendie, un dégât des eaux, la foudre ou toute autre catastrophe naturelle, ou résultant d'une modification non autorisée du produit ou de la non-observation des instructions fournies avec l'équipement.
 - b. Tout dommage provoqué par le transport.
 - c. Un déplacement ou une installation non conforme du produit.
 - d. Toutes causes externes au produit, telles que des fluctuations dans l'alimentation électrique ou une panne de courant.
 - e. L'utilisation de fournitures ou de pièces qui ne correspondent pas aux spécifications de ViewSonic.
 - f. L'usure normale.
 - g. Toute autre cause qui ne peut pas être imputée à une défectuosité du produit.
3. Tout produit affichant un état connu comme "image brûlée" qui produit une image fixe affichée à l'écran pour une période prolongée.
4. Frais concernant la désinstallation, l'installation, le transport en sens unique, l'assurance et le service de configuration.

Assistance :

1. Pour obtenir des informations sur le service dans le cadre de la garantie, veuillez contacter le Support clientèle de ViewSonic (référez-vous à la page Support Clientèle). Vous devrez fournir le numéro de série de votre produit.
2. Pour bénéficier du droit à la garantie, il vous sera nécessaire de fournir (a) le bon d'achat originale daté, (b) votre nom, (c) votre adresse, (d) la description du problème rencontré et (e) le numéro de série du produit.
3. Veuillez rapporter ou envoyer le matériel (frais de port payés) dans son emballage d'origine à votre centre de maintenance agréé par ViewSonic ou à ViewSonic.
4. Pour obtenir toute autre information complémentaire ou connaître les coordonnées du centre de maintenance ViewSonic le plus proche, contactez ViewSonic.

Limitation des garanties implicites :

Il n'existe aucune garantie, expresse ou implicite, qui s'étende au-delà des descriptions contenues dans le présent document, y compris la garantie implicite de commercialisation et d'adaptation à un usage particulier.

Exclusion des dommages :

La responsabilité de viewsonic se limite au coût de réparation ou de remplacement du produit. La société viewsonic ne pourra pas être tenue responsable:

1. Des dommages causés à d'autres biens en raison d'un défaut du produit, les dommages résultant d'une gêne, de l'impossibilité d'utiliser le produit, d'un manque à gagner, d'une perte de temps, d'opportunités commerciales ou de clientèle, d'impact sur des relations commerciales ou toute autre nuisance commerciale, même si elle est notifiée de l'éventualité de tels dommages.
2. De tout dommage direct, indirect ou autre.
3. Toute réclamation effectuée auprès du client par un tiers.
4. Des réparations ou tentatives de réparation effectuées par du personnel non agréé par ViewSonic.



ViewSonic®